

**ANORDNUNG NR. 27/2026****Mitterolang - Peter-Sigmayr-Platz: Zeitweiliger Einbahnverkehr auf Sicht für die Durchführung von Arbeiten****Der Bürgermeister**

Nach Einsichtnahme in das Ansuchen Protokoll Nr. 0015343 vom 11.05.2026 der Firma Gartnerbau. GmbH;

Angesichts der Notwendigkeit, die entsprechenden Maßnahmen aus Gründen der öffentlichen Sicherheit zu treffen;

Nach Einsichtnahme in die Art. 6 und 7 des E.T. der Straßenverkehrsordnung vom 30.04.1992, Nr. 285 und deren Durchführungsbestimmungen;

Nach Einsichtnahme in das Gesetzesdekret Nr. 285 vom 30. April 1992 sowie der entsprechenden Durchführungsverordnung der neuen Straßenverkehrsordnung, genehmigt mit Dekret des Präsidenten der Republik vom 16. Dezember 1992, Nr. 495 sowie in das gesetzesvertretende Dekret vom 10. September 1993, Nr. 360 und nachfolgende Abänderungen;

Nach Einsichtnahme in den Art. 62 des Kodex der öffentlichen Körperschaften der Autonome Region Trentino – Südtirol (R.G. 03.05.2018, Nr. 2);

**ordnet an**

die Einführung einer zeitweilige Einbahnregelung auf Sicht für Auf- und Ablagetätigkeiten in der Gemeindestraße

**Peter-Sigmayr-Platz in Mitterolang**  
(*Bereich Baustelle ‚Residence Paul‘*)

**im Zeitraum 18.05.2026 – 30.09.2026**  
von 7.30 Uhr bis 18.00 Uhr

1. Der Antragsteller wird beauftragt die entsprechende Beschilderung laut Straßenverkehrsordnung anzubringen.
2. Die ausführende Baufirma ist verpflichtet für die ordnungsgemäße Absperrung des Straßenabschnittes und der Anbringung der notwendigen Verkehrsbeschilderung laut Straßenverkehrsordnung Sorge zu tragen, sowie die gegenständliche Anordnung auf der Baustelle (auf beiden Seiten des betroffenen Straßenabschnittes) zu veröffentlichen.

**ORDINANZA N. 27/2026****Valdaora di Mezzo - Piazza Peter Sigmayr: Senso unico temporaneo alternato a vista per l'esecuzione di lavori****Il Sindaco**

Visto la domanda n. prot. 0015343 del 11/05/2025 della ditta Gartnerbau SRL;

Constatata la necessità di adottare i rispettivi provvedimenti per causa di pubblica sicurezza;

Visti gli artt. 6 e 7 del Testo Unico del Codice della Strada dd. 30.04.1992, n. 285 e le relative norme di regolamento;

Visto il Decreto legislativo del 30 aprile 1992, n. 285 nonché il relativo Regolamento di esecuzione e di attuazione, approvato con D.P.R. Del 16 dicembre 1992, n. 495 nonché il D.L.vo del 10 settembre 1993 n. 360 e successive modifiche;

Visto l'art. 62 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (L.R. 03.05.2018, n.2);

**ordina**

l'istituzione di un senso unico temporaneo alternato a vista per le operazioni di carico e scarico sulla strada comunale

**Piazza Peter Sigmayr a Valdaora di Mezzo**  
(*tratto presso il cantiere ‚Residence Paul‘*)

**nel periodo 18/05/2026 - 30/09/2026**  
dalle ore 7.30 alle ore 18.00

1. Il richiedente è tenuto ad apporre adeguata segnaletica in rispetto del codice della strada.
2. La ditta esecutrice è responsabile per la chiusura regolare del tratto stradale ed il montaggio della segnaletica stradale necessaria in rispetto del codice della strada e di pubblicare la presente ordinanza su entrambi i lati del tratto parziale della strada.

- |  |  |
|--|--|
| <p>3. Diese Verwaltung übernimmt gegenüber Dritten keine Verantwortung.</p> <p>4. Diese Anordnung wird der Bevölkerung durch Veröffentlichung an der digitalen Amtstafel der Gemeinde sowie durch Anbringen der entsprechenden Beschilderung zur Kenntnis gebracht.</p> <p>5. Bei Störfällen muss der Verantwortliche der ausführenden Firma unverzüglich für deren Behebung sorgen.<br/><b>Die Notfalltelefonnummer lautet: 340 1442229</b></p> <p>6. Die Funktionäre und Agenten laut Artikel 12 der zitierten St.V.O. sind beauftragt für die Einhaltung dieser Verordnung zu sorgen. Übertretungen werden im Sinne der Straßenverkehrsordnung (St.V.O.) geahndet.</p> <p>7. Laut Art. 37, Abs. 3 der St.V.O. kann Rekurs gegen die gegenständliche Anordnung innerhalb von 60 Tagen ab Veröffentlichung an das Ministerium für Infrastruktur und Transport eingereicht werden.</p> | <p>3. Questa Amministrazione non si assume alcuna responsabilità verso terzi.</p> <p>4. La presente ordinanza è resa nota al pubblico mediante affissione all'albo pretorio digitale, nonché mediante installazione della relativa segnaletica.</p> <p>5. In caso di inconvenienti il responsabile della ditta esecutrice dovrà intervenire tempestivamente per la risoluzione. <b>Il numero telefonico in casi di emergenza è: 340 1442229</b></p> <p>6. I funzionari ed agenti di cui all'articolo 12 del citato codice della strada sono incaricati di curare l'osservanza della presente ordinanza. Le contravvenzioni alla presente ordinanza saranno punite ai sensi degli articoli previsti dal D.L.vo (codice della strada) delle norme sulla circolazione stradale.</p> <p>7. Ai sensi dell'art. 37, comma 3 del C.d.S. è ammesso ricorso al Ministero delle Infrastrutture e dei trasporti, entro 60 gg. dalla pubblicazione della presente ordinanza.</p> |
|--|--|

Olang, den 15.05.2026

Valdaora, li 15/05/2026

**Der Bürgermeister/Il sindaco**

**Lukas Schnarf**

*digital signiert/f.to digitalmente*

Zur Kenntnis wird diese Verordnung zugeschickt an:	Per conoscenza copia della presente va inviata a:
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Gemeinde Bruneck: bruneck.brunico@legalmail.it</li> <li>• Carabinieri Olang/Valdaora: tbz21223@pec.carabinieri.it</li> <li>• Weißes Kreuz/Croce Bianca: wk-cb@suedtirolpec.it</li> <li>• Tourismusverein Olang/Associazione Turistica Valdaora: info@olang.com</li> <li>• Freiwillige Feuerwehr/Pompieri (ff.oberolang@lfbvz.org; ff.mitterolang@lfbvz.org; ff.geiselsberg@lfbvz.org; <u>ff.niederolang@lfbvz.org</u>)</li> <li>• Antragsteller</li> <li>• digitale Amtstafel</li> </ul>	